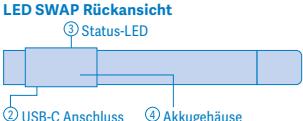
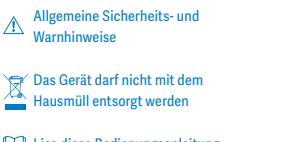


LED SWAP Bedienungsanleitung

Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produktes und muss sicher aufbewahrt werden. Sie enthält wichtige Hinweise zur Sicherheit, Montage und Entsorgung. Mache dich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutze das Produkt ausschließlich für den dafür vorgesehenen Zweck. Dieses Produkt ist nur für den privaten Gebrauch vorgesehen und nicht zur Verwendung im gewerblichen Bereich. Die untenstehenden Sicherheitsanforderungen sind nur dann erfüllt, wenn das Gerät gemäß dieser Bedienungsanleitung ordnungsgemäß verwendet wird. Auch nach Alterung, Verschleiß u.Ä. kann das Leuchtvermögen allmählich nachlassen. Händige alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Gerätebeschreibung**Packungsinhalt**

- Klettbarer SWAP mit 18 LED-Laternen inkl. Akkugehäuse mit Ladebuchse
 - Diese Bedienungsanleitung
- Prüfe den Lieferumfang auf Vollständigkeit. Die oben genannten Teile müssen in der Verpackung enthalten sein. Solltest du feststellen, dass Teile fehlen, wende dich an den Kundenservice.

Symbolerläuterung**Sicherheitshinweise**

- Achtung! Fehler bei der Einhaltung der nachstehend aufgeführten Sicherheitshinweise und Anweisungen können Sachschaden, elektrischen Schlag, Brand, schwere Verletzungen und/oder Lebensgefahr verursachen.
- Halte jegliches Verpackungsmaterial sowie verschluckbare Kleinteile von Kindern fern.
- Das Gerät ist kein Spielzeug! Der LED SWAP ist ein funktionales Dekorationselement.
- Schütze das Gerät vor Schmutz.
- Reinige das Produkt nur mit einem füsselfreien, leicht feuchten Tuch und verwende keine aggressiven Reiniger.
- Die Reinigung darf nicht von Kindern durchgeführt werden.
- Tauche das Produkt nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Lasse keine Flüssigkeiten in das Produktinnere eintreten.
- Achte darauf den Akku nur in trockenem Zustand zu laden.
- Nimm das Produkt keinesfalls auseinander. Denn durch unsachgemäße Reparaturen können nicht unerhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Schau nicht direkt in das Licht.
- Benutze keine optischen Geräte, um in den Lichtstrahl zu schauen.
- Betriebe das Produkt nicht in unmittelbarer Nähe der Heizung oder anderer Hitzequellen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Schäden.
- Die LEDs sind nicht austauschbar.
- Bei Ausfall einer LED oder Beschädigung, betreibe das Produkt nicht weiter und tausche das gesamte Produkt aus.
- Betriebe das Produkt nicht außerhalb seiner in den technischen Daten angegebenen Leistungsgrenzen.

- Benutze das Produkt nicht in Bereichen, in denen elektronische Produkte nicht erlaubt sind.
- Versuche nicht, das Produkt selbst zu warten oder zu reparieren.
- Überlasse jegliche Wartungsarbeit dem zuständigen Fachpersonal.
- Die Beleuchtung erfüllt nicht die in der StVZO vorgeschriebenen und bauartgenehmigten lichttechnischen Einrichtungen für den öffentlichen Straßenverkehr.

Sicherheitshinweise bei Akkumulatoren

- Achtung!** Verwende nur geeignete Ladegeräte oder USB-Anschlüsse zum Aufladen. Verwende defekte Ladegeräte oder USB-Anschlüsse generell nicht mehr und repariere diese nicht selbstständig. Überlade oder tiefentlade das Produkt nicht. Vermeide Lagerung, Laden und Benutzung bei extremen Temperaturen und extrem niedrigen Luftdruck (wie z.B. in großen Höhen). Lade bei längerer Lagerung regelmäßigt (mindestens vierteljährlich) nach. Verlege das Kabel bei dem Ladevorgang so, dass es keine Stolperfalle darstellt.

Betrieb

- Befestige deinen LED SWAP mit Hilfe der Klettflächen an den Rucksack-Frontschläufen deines satch Packs.
- Dabei muss der AN-/AUS-Knopf ① nach Vorne hin gerichtet und der LED SWAP so befestigt werden, dass sich der AN-/AUS-Knopf neben der rechten Frontschlaufe befindet.
- Ist der LED SWAP beidseitig korrekt befestigt, liegt das Akkugehäuse ④ zwischen dem SWAP und der Rucksackfront. Der USB-C Anschluss ② zeigt dabei nach unten.
- Betätige nun den AN-/AUS-Knopf ① auf der Vorderseite des LED SWAPs.
- Die LEDs beginnen zu leuchten. Die Leuchtdauer beträgt 60 Sekunden und verlängert sich automatisch, solange der LED SWAP bewegt wird. Erfasst der eingebaute Bewegungssensor keinerlei Bewegung mehr, geht der LED SWAP für insgesamt 5 Minuten in den Stand-by-Modus über. Wird der LED SWAP innerhalb dieser Zeit erneut bewegt, leuchten die LEDs wiederholt für 60 Sekunden usw. Wird der LED SWAP in diesen 5 Minuten nicht bewegt, schaltet sich dieser vollständig aus. Der AN-/AUS-Knopf muss dann für ein erneutes Leuchten wieder gedrückt werden. Ein vollständiges Ausschalten ist außerdem jederzeit durch das Drücken des AN-/AUS-Knopfs möglich. Wende beim Umgang mit dem Produkt und bei der Montage niemals Gewalt oder hohe Kräfte an.

Haftungsausschluss

- In dieser Anleitung angegebenen Informationen, Daten und Hinweise waren zum Zeitpunkt der Drucklegung auf dem neuesten Stand. Die verwendeten Abbildungen sind Symbolgrafiken und müssen nicht der Realität entsprechen. Aus den Angaben, Abbildungen und Beschreibungen in dieser Anleitung können keine Ansprüche auf Änderung bereit gelieferter Produkte geltend gemacht werden. Technische Änderungen behalten wir uns vor. Änderungen, Irrtümer und Druckfehler begründen keinen Anspruch auf Schadensersatz. Die Angaben in dieser Anleitung beschreiben die Eigenschaften des Produktes, ohne diese zuzusichern. Es wird keine Haftung übernommen für Sachschäden und Verletzungen, die entstehen insbesondere durch:
- Missachtung der Bedienungsanleitung und/oder Sicherheitshinweise
 - eigenmächtige Veränderungen am Produkt
 - Bedienungsfehler
 - unterlassene Wartungsaufgaben
 - missbräuchliche, d.h. nicht der vorgesehenen Nutzung entsprechende, Verwendung des LED SWAPS

Entsorgung

- Hinweis zum Umweltschutz: Ab dem Zeitpunkt der Umsetzung der europäischen Richtlinie 2012/19/EU und 2006/66/EG in nationales Recht gilt folgendes: elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien und Akkumulatoren dürfen nicht in den Hausmüll entsorgt werden. Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien am Ende ihrer Lebensdauer an den dafür eingerichteten, öffentlichen Sammelstellen oder an die Verkaufsstellen zurückzugeben. Die Abgabe ist unentgeltlich. Alle Elektro- und Elektronikgeräte, die auf den europäischen Markt gebracht werden, müssen mit diesem Symbol gekennzeichnet werden. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne mit Balken weist darauf hin, dass das Gerät am Ende seiner Lebensdauer ordnungsgemäß entsorgt werden muss. Führe alle Verpackungs-materialien einer umweltgerechten Entsorgung zu. Sollte das Gerät samt Zubehörteilen entsorgt worden sein, führe diese Bedienungsanleitung der Altpapierverwertung zu. Mit der Wiederverwertung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten/Batterien leistest du einen wichtigen Beitrag, da wertvolle Metalle enthalten sind und so wiederverwendet werden können. Dadurch tragsst du zum Schutz unserer Umwelt bei.

ENGLISH**LED SWAP Operating manual**

The operating manual is an integral part of this product and must be kept in a safe place. It contains important information on safety, installation and disposal. Familiarize yourself with all operating and safety instructions before using the product. Do not use the product for anything other than its intended use. This product is intended for private use only and not for commercial use. The safety requirements below are fulfilled only if the device is correctly used in accordance to these operating instructions. Aging, wear and tear, etc., may gradually diminish the light capacity. Hand over all documents when passing on the product to a third party.

Device description**Inbetriebnahme**

- Lies vor dem ersten Gebrauch diese Bedienungsanleitung zusammen mit deinem Kind vollständig durch. Entferne alle Verpackungsmaterialien und kontrolliere das Gerät und Zubehör auf Beschädigungen. Bitte lade das Produkt vor dem ersten Gebrauch einmal vollständig auf. Das Laden darf nicht von Kindern unter 8 Jahren durchgeführt werden.

Ladevorgang

- Schließe ein Ladekabel mit USB-C Anschluss an den USB-C Anschluss des LED SWAPs an. Dieser befindet sich am nach unten gerichteten Rand des Akkugehäuses ②.
- Beachte hierzu die Bedienungsanleitung des verwendeten SWAP-Ladegeräts.
- Eine Status-LED am oberen Rand des

Contents of the package

- Hook-and-loop SWAP with 18 LED lights incl. battery housing with charging socket
 - This operating manual
- Check the delivery for completeness. The above-mentioned parts must be included. If any parts are missing, please contact the customer service.

Explanation of symbols

- General safety and warning instructions**
- The device must not be disposed of with household waste**
- Read these operating instructions**

Safety instructions

- Please be aware that failure to follow the safety instructions listed below may result in property damage, electric shock, fire, serious injury and/or death.**
- Keep all packaging material and small parts that can be swallowed away from children.

- This device is not a toy! The LED SWAP is a functional decorative element.

- Protect the device from dirt.
- Only clean the product with a lint-free, slightly damp cloth and do not use aggressive cleaning agents.

- Cleaning must not be performed by children.
- Never immerse the product in water or other liquids.

- Do not allow liquids to enter the inside of the product.

- Ensure that the battery is only charged when dry.

- Never disassemble the product.

- Incorrect repairs can result in significant risks for the user.

- Do not look directly into the light.

- Do not use optical devices to look into the light beam.

- Do not operate the product in the immediate vicinity of a heater or other heat source.

- Regularly check the product for damage.

- The LEDs are not replaceable.

- If an LED fails or is damaged, stop using the product and replace the entire product.

- Do not operate the product outside its performance limits as specified in the technical data.

- Do not use the product in areas where electronic products are not allowed.

- Do not attempt to service or repair the product yourself.

- Leave all maintenance work to responsible service personnel.

- The lighting does not comply with the lighting systems for public road traffic specified and type-approved in the German Road Traffic Licensing Regulations (StVZO).

Safety instructions for batteries

- Please only use suitable chargers or USB ports for charging. Do not use defective chargers or USB ports and do not repair them yourself. Do not overcharge or deep discharge the product. Avoid storage, charging and use at extreme temperatures and extremely low air pressure (such as at high altitudes). Recharge regularly (at least quarterly) during long-term storage. When charging, place the cable so that it does not pose a tripping hazard.**

Operation

- Attach your LED SWAP to the backpack front loops of your Satch Pack by using the hook and loop areas.

- The ON/OFF button ① must point forward and the LED SWAP must be attached so that the ON/OFF button is next to the right front loop.

- If the LED SWAP is attached correctly on both sides, the battery housing ④ is between the SWAP and the front of the backpack. The USB-C connection ② points downward.

- Now press the ON/OFF button ① on the front of the LED SWAP. The LEDs begin to light up.

- The lighting time is 60 seconds and automatically extends as long as the LED SWAP is moved. If the built-in motion sensor no longer detects any movement, the LED SWAP goes into standby mode for a total of 5 minutes. If the LED SWAP is moved again within this time, the LEDs will light up repeatedly for 60 seconds, etc. If the LED SWAP is not moved within these 5 minutes, it switches off completely. The ON/OFF button must then be pressed again for it to light up again. A complete switch-off is also possible at any time by pressing the ON/OFF button. Never use force or excessive force when handling or assembling the product.

Disclaimer

The information, data and instructions provided in these instructions were up-to-date at the time of printing. The illustrations used are symbolic graphics and do not have to correspond to reality. No claims for damages to products already delivered can be asserted from the information, illustrations and descriptions in these instructions. We reserve the right to make technical changes. Changes, errors and misprints do not justify any claim for damages. The information in this manual describes the properties of the product without guaranteeing them. No liability is assumed for damages and injuries caused in particular by:

- Non-compliance with the operating instructions and/or safety instructions
- Unauthorized modifications to the product

- Operating errors

- Failure to perform maintenance tasks

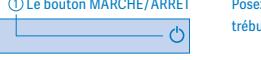
- Misuse, i.e., use of the LED SWAP that does not correspond to the intended use

Disposal

- Environmental note: As of the date of implementation of European Directive 2012/19/ EU and 2006/66/EC into national law, the following applies: Electrical and electronic equipment as well as batteries and rechargeable batteries must not be disposed of in household waste. The consumer is legally obligated to return electrical and electronic equipment and batteries at the end of their service life to public collection points provided for this purpose or to retail outlets. Disposal is free of charge. All electrical and electronic equipment placed on the European market must be marked with this symbol. The symbol of a trash can with a line through it indicates that the device must be disposed of properly at the end of its service life. Dispose of all packaging materials in an environmentally responsible manner. If the device and its accessories have been disposed of, bring these operating instructions to the recycling system for waste paper. With the recycling, material recovery or other forms of recycling of old devices/batteries, you are making an important contribution, as they contain valuable metals that can be reused. By doing so, you are helping to protect our environment.**

Waterproofness ■ IPX4, protected against light rain**FRANÇAIS****LED SWAP Mode d'emploi**

Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit et doit être conservé en lieu sûr. Il contient des consignes importantes relatives à la sécurité, au montage et à l'élimination. Familiarisez-vous avec toutes les consignes d'utilisation et de sécurité avant d'utiliser le produit. Utilisez exclusivement le produit aux fins prévues. Ce produit est destiné à un usage privé uniquement et non à un usage commercial. Les exigences de sécurité ci-dessous ne sont respectées que si l'appareil fait d'une utilisation conforme, comme décrite dans ce mode d'emploi. L'intensité lumineuse peut également diminuer progressivement en raison du vieillissement, de l'usure, etc. Veillez à remettre tous les documents en cas de transmission du produit à des tiers.

Description de l'appareil**Vue de face de la LED SWAP****Vue arrière de la LED SWAP****Contenu de l'emballage**

- SWAP velcro avec 18 lampes LED inclus.
 - câble de charge pour batterie
 - Este manual de instrucciones
- Comprueba que el contenido de suministro esté completo. Las piezas mencionadas anteriormente deben estar incluidas en el embalaje. Si detectas que falta alguna pieza, píntate en contacto con el servicio de atención al cliente.

Explanación de los símbolos utilizados

- Consignes générales de sécurité et d'avertissement**

- L'appareil ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers**

- Lire le mode d'emploi**

Consignes de sécurité

- Attention ! Utilisez uniquement des chargeurs ou des ports USB appropriés pour la recharge. En règle générale, n'utilisez plus de chargeurs ou de prises USB défectueux et ne les réparez pas vous-même. Ne pas charger excessivement ou décharger complètement le produit. Évitez le stockage, la charge et l'utilisation à des températures extrêmes et à une pression atmosphérique extrêmement basse (par ex. à haute altitude). En cas de stockage prolongé, rechargez régulièrement (au moins une fois par trimestre). Posez le câble de manière à éviter tout risque de trébuchement pendant le processus de charge.**

Élimination**Remarque sur la protection de l'environnement**

Exoneración de responsabilidad
La información, las especificaciones y las advertencias incluidas en este manual estaban actualizadas en el momento de su impresión. Las ilustraciones utilizadas son gráficos de símbolos y no tienen por qué coincidir con la realidad. Los datos, figuras y descripciones de este manual no dan derecho a ninguna modificación de los productos ya suministrados. Nos reservamos el derecho a realizar modificaciones técnicas. Los cambios, los errores y los errores de impresión no darán lugar a una indemnización por daños y perjuicios. La información contenida en este manual describe las características del producto sin ningún tipo de garantía. No se asumirá ninguna responsabilidad por daños materiales y lesiones causados, en particular, por:

- Incumplimiento del manual de instrucciones y/o de las indicaciones de seguridad
- Modificaciones no autorizadas en el producto
- Error de manejo
- No realización de tareas de mantenimiento
- Empleo abusivo del LED SWAP (es decir, que no se ajuste al uso previsto).

Eliminación
Precauciones medioambientales: A partir de la fecha de transposición de la directiva europea 2012/19/UE y 2006/66/CE a la legislación nacional, se aplica lo siguiente: los aparatos eléctricos y electrónicos, así como las baterías y acumuladores, no se deben eliminar con la basura doméstica. El consumidor está obligado por ley a desechar los aparatos eléctricos y electrónicos, así como las baterías, al final de su vida útil llevándolos a los puntos de recogida públicos previstos para ello o a los puntos de venta. No se cobra nada por la entrega. Todos los equipos eléctricos y electrónicos que se comercializan en el mercado europeo deben estar provistos con este símbolo. El símbolo del cubo de basura tachado indica que el dispositivo debe desecharse adecuadamente al final de su vida útil. Desecha todos los materiales de embalaje adecuadamente y de forma respetuosa con el medio ambiente. Si el aparato y sus accesorios se han eliminado según lo previsto, puedes desechar este manual de instrucciones junto con el producto usado.

Con el reciclado, el reciclaje de materiales u otras formas de reutilización de aparatos/baterías usados, contribuyes de forma importante, ya que contienen metales valiosos y, por lo tanto, se pueden reutilizar. De este modo, contribuyes en la protección del medio ambiente.

Puesta en marcha
Lee este manual instrucciones en su totalidad con tu hijo antes del primer uso. Retira todos los materiales de embalaje y comprueba si el aparato y los accesorios presentan daños. Carga completamente el producto antes de su primer uso. La carga no debe ser realizada por niños menores de 8 años.

Proceso de carga
Conecta un cable de carga con conexión USB-C a la conexión USB-C del LED SWAP. Esta se encuentra en el borde orientado hacia abajo de la caja de la batería ②. Para ello, ten en cuenta el manual de instrucciones del cargador USB utilizado. Un LED de estado situado en el borde superior de la caja de la batería ③ se ilumina en rojo durante la carga. Durante el proceso de carga no es posible el funcionamiento paralelo del LED SWAP. En cuanto la batería está completamente cargada, el LED de estado de la caja de la batería se ilumina en verde. El proceso de carga puede finalizar en ese momento. No cargues tu LED SWAP mientras esté en uso en la mochila escolar, sino solo en estado desmontado. Si el proceso de carga no se inicia y el LED de estado no se ilumina en rojo, retira el cable de carga y comprueba si está dañado. Si el cable está intacto, vuelve a conectarlo con cuidado al puerto USB-C. El tiempo de carga es de aproximadamente 6 horas. La duración de la iluminación es de aprox. 4 horas después de la carga completa. La duración real de la iluminación varía en función del uso del producto y de las condiciones ambientales. La caja de la batería y la batería están unidas al SWAP y no se pueden sustituir ni separar. Las baterías tienen una vida útil limitada.

Funcionamiento
Fija tu LED SWAP con ayuda de las superficies de velcro a las hebillas delanteras de la mochila de tu Satch Pack.

- Para ello, el botón ON/OFF ① debe estar orientado hacia delante y el LED SWAP debe fijarse de forma que el botón ON/OFF se encuentre junto a la hebilla delantera derecha.
- Si el LED SWAP está correctamente fijado en ambos lados, la caja de la batería ④ queda colocada entre el SWAP y la parte delantera de la mochila. La conexión USB-C ② señala hacia abajo.
- A continuación, pulsa el botón ON/OFF ① situado en la parte delantera del LED SWAP. Los LED comienzan a iluminarse.

El tiempo de iluminación es de 60 segundos y se prolonga automáticamente siempre que el LED SWAP esté en movimiento. Si el sensor de movimiento integrado deja de detectar movimiento, el LED SWAP pasa al modo de espera durante un total de 5 minutos. Si el LED SWAP no vuelve a mover durante este tiempo, los LED se iluminarán de nuevo durante un ciclo de 60 segundos o más, en función de si el movimiento continúa. Si el LED SWAP no se mueve durante esos 5 minutos, se apagará por completo. El botón ON/OFF ① debe pulsarse de nuevo para volver a encender la luz. También es posible apagarlo completamente en cualquier momento pulsando el botón ON/OFF. No ejerzas nunca presión o una fuerza excesiva al manejar el producto ni al montarlo.

Datos técnicos
Descripción del modelo • LED SWAP
Tipo de batería • Batería de polímero de litio
Iluminación • LED (no intercambiables)
Capacidad • 3,7 V / 110 mAh / 0,407 Wh
Conexión • USB-C
Medidas • ca. 22 x 2,5 x 2 cm (A x A x F)
Peso • aprox. 25 g
Resistencia al agua • protegido de la lluvia ligera

ITALIANO

LED SWAP Istruzioni per l'uso
Le istruzioni per l'uso sono parte integrante del prodotto e devono essere conservate in un luogo sicuro. Contiene importanti istruzioni per la sicurezza, il montaggio e lo smaltimento. Prima di utilizzare il prodotto, acquisire familiarità con tutte le istruzioni operative e di sicurezza. Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso privato e non commerciale. I requisiti di sicurezza riportati di seguito sono soddisfatti solo se l'apparecchio viene utilizzato correttamente in conformità alle presenti istruzioni per l'uso. Anche l'invecchiamento, l'usura, ecc. possono ridurre gradualmente la luminosità. Consegnare tutti i documenti in caso di cessione del prodotto a terzi.

Avvertenze di sicurezza per le batterie
Attenzione! Utilizzare solo caricabatterie o porte USB adatti per la ricarica. In generale, non utilizzare più caricabatterie o porte USB difettosi, e non ripararli da soli. Non sovraccaricare o scaricare completamente il prodotto. Evitare lo stocaggio, la ricarica e l'utilizzo a temperature estreme e a pressione atmosferica estremamente bassa (ad es. ad altitudini elevate). In caso di conservazione prolungata, ricaricare regolarmente (almeno ogni tre mesi). Posare il cavo durante la ricarica, controllare che non rappresenti un pericolo di inciampo.

Funzionamento
Fissa il tuo LED SWAP con l'aiuto della superficie in velluto agli occhielli anteriori del tuo Satch Pack.
Il pulsante ON/OFF ① deve essere rivolto in avanti e il LED SWAP deve essere fissato in modo che il pulsante ON/OFF si trovi accanto all'occhiello anteriore destro.
Se il LED SWAP è fissato correttamente su entrambi i lati, l'alloggiamento della batteria ④ si trova tra il LED SWAP e la parte anteriore dello zaino. La porta USB-C ② è rivolta verso il basso.
Premere il pulsante ON/OFF ① sul lato anteriore del LED SWAP. I LED si accendono.
Il tempo di illuminazione è di 60 secondi e si prolunga automaticamente finché il LED SWAP viene mosso. Se il sensore di movimento integrato non rileva più alcun movimento, il LED SWAP passa in modalità standby per un totale di 5 minuti. Se il LED SWAP viene nuovamente mosso entro questo intervallo di tempo, i LED si accendono ripetutamente per 60 secondi, ecc. Se il LED SWAP non viene mosso in questi 5 minuti, si spegne completamente. Il pulsante ON/OFF deve quindi essere premuto nuovamente per riaccendersi. Inoltre, è possibile spegnere completamente il LED SWAP in qualsiasi momento premendo il pulsante ON/OFF. Non usare mai forza o forze eccessive durante la manipolazione e il montaggio del prodotto.

Limitazione di responsabilità
Le informazioni, i dati e le avvertenze contenuti nel presente manuale sono aggiornati al momento della stampa. Le illustrazioni utilizzate sono simboliche e non devono necessariamente corrispondere alla realtà. I dati, le illustrazioni e le descrizioni contenute nelle presenti istruzioni non possono far valere alcun diritto di modifica dei prodotti già forniti. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche. Modifiche, errori e difetti di stampa non comportano alcun diritto al risarcimento dei danni. Le informazioni contenute nelle presenti istruzioni descrivono le caratteristiche del prodotto senza garantirlo. Si declina ogni responsabilità per danni e lesioni derivanti in particolare da:

- Non osservanza delle istruzioni per l'uso e/o delle avvertenze di sicurezza
- Modifiche non autorizzate al prodotto
- Errore dell'operatore
- Mancate attività di manutenzione
- Uso improprio, ovvero utilizzo del LED SWAP in modo non conforme all'uso previsto

Descrizione del dispositivo
LED SWAP vista frontale
① Tasto ON/OFF

LED SWAP vista posteriore
③ LED di stato
② Porta USB-C
④ Vano batterie

Contenuto
SWAP con attacco in velluto con 18 luci a LED incl. vano batterie batteria con presa di ricarica
Le presenti istruzioni per l'uso
Controllare la completezza del contenuto.
I componenti sopra indicati devono essere inclusi nella confezione. In caso di componenti mancanti, contattare il Servizio Clienti.

Legenda dei simboli utilizzati
Precauzioni e avvertenze generali
L'apparecchio non deve essere smaltito con i rifiuti domestici
Leggere le istruzioni per l'uso

Avviso sulla sicurezza
Attenzione! L'osservanza delle avvertenze di sicurezza e delle istruzioni riportate di seguito può provocare danni materiali, scosse elettriche, incendi, lesioni gravi e/o pericolo di morte.

- Tenere tutti i materiali di imballaggio e le piccole parti ingeribili fuori dalla portata dei bambini.
- L'apparecchio non è un giocattolo! Il LED SWAP è un elemento decorativo funzionale.
- Proteggere l'apparecchio dallo sporco.
- Pulire il prodotto solo con un panno privo di lanugine leggermente inumidito e non utilizzare detergenti aggressivi.
- La pulizia non deve essere eseguita da bambini.
- Non immergere mai il prodotto in acqua o altri liquidi.
- Evitare la penetrazione di liquidi all'interno del prodotto.
- Assicurarsi di caricare la batteria solo quando è asciutta.
- Non smontare mai il prodotto. Infatti, riparazioni non corrette possono comportare pericoli non trascurabili per l'utente.
- Non guardare direttamente la luce.
- Non utilizzare dispositivi ottici per guardare il fascio di luce.
- Non utilizzare il prodotto nelle immediate vicinanze di radiatori o altre fonti di calore.
- Non ejetzare nulla presso o una fuora eccessiva al maneggiare il prodotto né al montarlo.

Dati tecnici
Descripción del modelo • LED SWAP
Tipo de batería • Batería de polímero de litio
Iluminación • LED (no intercambiables)
Capacidad • 3,7 V / 110 mAh / 0,407 Wh
Conexión • USB-C
Medidas • ca. 22 x 2,5 x 2 cm (A x A x F)
Peso • aprox. 25 g
Resistencia al agua • protegido de la lluvia ligera

ITALIANO

Avvertenze di sicurezza per le batterie
Attenzione! Utilizzare solo caricabatterie o porte USB adatti per la ricarica. In generale, non utilizzare più caricabatterie o porte USB difettosi, e non ripararli da soli. Non sovraccaricare o scaricare completamente il prodotto. Evitare lo stocaggio, la ricarica e l'utilizzo a temperature estreme e a pressione atmosferica estremamente bassa (ad es. ad altitudini elevate). In caso di conservazione prolungata, ricaricare regolarmente (almeno ogni tre mesi). Posare il cavo durante la ricarica, controllare che non rappresenti un pericolo di inciampo.

Funzionamento
Fissa il tuo LED SWAP con l'aiuto della superficie in velluto agli occhielli anteriori del tuo Satch Pack.
Il pulsante ON/OFF ① deve essere rivolto in avanti e il LED SWAP deve essere fissato in modo che il pulsante ON/OFF si trovi accanto all'occhiello anteriore destro.
Se il LED SWAP è fissato correttamente su entrambi i lati, l'alloggiamento della batteria ④ si trova tra il LED SWAP e la parte anteriore dello zaino. La porta USB-C ② è rivolta verso il basso.
Premere il pulsante ON/OFF ① sul lato anteriore del LED SWAP. I LED si accendono.
Il tempo di illuminazione è di circa 4 ore dopo la carica completa. La durata effettiva della luce varia a seconda dell'uso del prodotto e delle condizioni ambientali. L'alloggiamento della batteria e la batteria sono fissati allo SWAP e non possono essere sostituiti o scollegati. Le batterie hanno una durata limitata.

Limitazione di responsabilità
Le informazioni, i dati e le avvertenze contenuti nel presente manuale sono aggiornati al momento della stampa. Le illustrazioni utilizzate sono simboliche e non devono necessariamente corrispondere alla realtà. I dati, le illustrazioni e le descrizioni contenute nelle presenti istruzioni non possono far valere alcun diritto di modifica dei prodotti già forniti. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche. Modifiche, errori e difetti di stampa non comportano alcun diritto al risarcimento dei danni. Le informazioni contenute nelle presenti istruzioni descrivono le caratteristiche del prodotto senza garantirlo. Si declina ogni responsabilità per danni e lesioni derivanti in particolare da:

- Non osservanza delle istruzioni per l'uso e/o delle avvertenze di sicurezza
- Modifiche non autorizzate al prodotto
- Errore dell'operatore
- Mancate attività di manutenzione
- Uso improprio, ovvero utilizzo del LED SWAP in modo non conforme all'uso previsto

Descrizione del dispositivo
LED SWAP vista frontale
① Tasto ON/OFF

LED SWAP vista posteriore
③ LED di stato
② Porta USB-C
④ Vano batterie

Contenuto
SWAP con attacco in velluto con 18 luci a LED incl. vano batterie batteria con presa di ricarica
Le presenti istruzioni per l'uso
Controllare la completezza del contenuto.
I componenti sopra indicati devono essere inclusi nella confezione. In caso di componenti mancanti, contattare il Servizio Clienti.

Legenda dei simboli utilizzati
Precauzioni e avvertenze generali
L'apparecchio non deve essere smaltito con i rifiuti domestici
Leggere le istruzioni per l'uso

che il dispositivo deve essere smaltito correttamente al termine della sua vita utile. Smaltire tutti i materiali di imballaggio nel rispetto dell'ambiente. Se l'apparecchio e gli accessori sono stati smaltiti, smaltire le presenti istruzioni per l'uso insieme alla carta usata. Con il riciclaggio, il riciclaggio dei materiali o altre forme di riciclaggio dei vecchi apparecchi/delle batterie, fornisci un contributo importante, poiché contengono metalli preziosi e possono quindi essere riutilizzati. In questo modo contribuisce alla protezione del nostro ambiente.

Messa in funzione
Prima del primo utilizzo, leggere attentamente le presenti istruzioni per l'uso insieme al proprio figlio. Rimuovere tutti i materiali di imballaggio e controllare che l'apparecchio e gli accessori non siano danneggiati. Ricarica completamente il prodotto una volta prima del primo utilizzo. La ricarica non deve essere eseguita da bambini di età inferiore a 8 anni.

Ricarica
Collegare un cavo di ricarica con porta USB-C alla porta USB-C del LED SWAP, che si trova sul bordo in basso dell'alloggiamento della batteria ②.
A tal fine, attenersi alle istruzioni per l'uso del caricabatterie USB utilizzato.
Controllare regolarmente che il prodotto non sia danneggiato.
I LED non sono sostituibili.
In caso di guasto o danneggiamento di un LED, interrompere l'utilizzo del prodotto e sostituirlo con uno nuovo.
Non utilizzare il prodotto al di fuori dei limiti prestazionali indicati nei dati tecnici.
Non utilizzare il prodotto in aree in cui non sono consentiti prodotti elettronici.
Non utilizzare il prodotto in aree in cui non sono consentiti prodotti elettronici.
Non tentare di eseguire la manutenzione, né la riparazione del prodotto da soli.
Affidare tutti gli interventi di manutenzione al personale specializzato competente.
L'illuminazione non è conforme ai dispositivi di illuminazione prescritti e omologati per la circolazione su strade pubbliche nel Codice della strada tedesco (StVZO).

Dati tecnici
Descripción del modelo • LED SWAP
Tipo de batería • Batería de polímero de litio
Iluminación • LED (no intercambiables)
Capacidad • 3,7 V / 110 mAh / 0,407 Wh
Conexión • USB-C
Medidas • ca. 22 x 2,5 x 2 cm (A x A x F)
Peso • aprox. 25 g
Resistencia al agua • protegido de la lluvia ligera

ITALIANO

Avvertenze di sicurezza per le batterie
Attenzione! Utilizzare solo caricabatterie o porte USB adatti per la ricarica. In generale, non utilizzare più caricabatterie o porte USB difettosi, e non ripararli da soli. Non sovraccaricare o scaricare completamente il prodotto. Evitare lo stocaggio, la ricarica e l'utilizzo a temperature estreme e a pressione atmosferica estremamente bassa (ad es. ad altitudini elevate). In caso di conservazione prolungata, ricaricare regolarmente (almeno ogni tre mesi). Posare il cavo durante la ricarica, controllare che non rappresenti un pericolo di inciampo.

Funzionamento
Fissa il tuo LED SWAP con l'aiuto della superficie in velluto agli occhielli anteriori del tuo Satch Pack.
Il pulsante ON/OFF ① deve essere rivolto in avanti e il LED SWAP deve essere fissato in modo che il pulsante ON/OFF si trovi accanto all'occhiello anteriore destro.
Se il LED SWAP è fissato correttamente su entrambi i lati, l'alloggiamento della batteria ④ si trova tra il LED SWAP e la parte anteriore dello zaino. La porta USB-C ② è rivolta verso il basso.
Premere il pulsante ON/OFF ① sul lato anteriore del LED SWAP. I LED si accendono.
Il tempo di illuminazione è di circa 4 ore dopo la carica completa. La durata effettiva della luce varia a seconda dell'uso del prodotto e delle condizioni ambientali. L'alloggiamento della batteria e la batteria sono fissati allo SWAP e non possono essere sostituiti o scollegati. Le batterie hanno una durata limitata.

Limitazione di responsabilità
Le informazioni, i dati e le avvertenze contenuti nel presente manuale sono aggiornati al momento della stampa. Le illustrazioni utilizzate sono simboliche e non devono necessariamente corrispondere alla realtà. I dati, le illustrazioni e le descrizioni contenute nelle presenti istruzioni non possono far valere alcun diritto di modifica dei prodotti già forniti. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche. Modifiche, errori e difetti di stampa non comportano alcun diritto al risarcimento dei danni. Le informazioni contenute nelle presenti istruzioni descrivono le caratteristiche del prodotto senza garantirlo. Si declina ogni responsabilità per danni e lesioni derivanti in particolare da:

- Non osservanza delle istruzioni per l'uso e/o delle avvertenze di sicurezza
- Modifiche non autorizzate al prodotto
- Errore dell'operatore
- Mancate attività di manutenzione
- Uso improprio, ovvero utilizzo del LED SWAP in modo non conforme all'uso previsto

Descrizione del dispositivo
LED SWAP vista frontale
① Tasto ON/OFF

LED SWAP vista posteriore
③ LED di stato
② Porta USB-C
④ Vano batterie

Contenuto
SWAP con attacco in velluto con 18 luci a LED incl. vano batterie batteria con presa di ricarica
Le presenti istruzioni per l'uso
Controllare la completezza del contenuto.
I componenti sopra indicati devono essere inclusi nella confezione. In caso di componenti mancanti, contattare il Servizio Clienti.

Legenda dei simboli utilizzati
Precauzioni e avvertenze generali
L'apparecchio non deve essere smaltito con i rifiuti domestici
Leggere le istruzioni per l'uso

og sikkerhedsanvisninger, før produktet tages i brug. Produktet må kun anvendes til det tilsvigtede formål. Dette produkt er kun bereget til privat brug og ikke til erhvervsmæssig brug. Nedenstående sikkerhedskrav er kun opfyldt, hvis enheden anvendes korrekt i overensstemmelse med denne brugsvejledning. Også på grund af ældring, slitage osv. kan lysstyrken gradvist aft